ТАБЛИЦА СРАВНИТЕЛНА ЗА ТЕГЛИЛА НА ГЛАВНЫ-ТЫ ТРЪГОВСКЫ ГРАДОВЕ.

НАРОДНА БИБЛИОТЕКА-ТЪРНОВО

	Амстердамъ	Лигона	Гамбургъ	Барцелона	Венецїа	Генова	Францїа въ обще	Царградъ	Лондонъ	Ливорно	Лисабонъ	Марсилъ	Месина	Милано	Малта	Неаполь	Одесса	Смирна	Трїесть
Амстердамъ	литри 70 1/5 « 100																		
Лигона	литри 96 1/2 « 100	л. 100 « 72 1/4																	
Гамбургъ	литри 85 1/2 « 100	л. 100 « 85 1/2	л. 88 1/2 « 134																
Барцелона	литри 62 1/2 « 100	л. 89 « 100	л. 64 1/2 « 100	л. 76 « 100															
Венецїа	литри 100 « 152	л. 100 « 107	л. 88 1/2 « 100	л. 104 « 130	л. 100 « 95														
Генова	литри 100 кылог. 48 2/3	л. 295 к. 100	л. 100 к. 47 1/3	л. 104 к. 41 2/3	л. 100 к. 30 1/3	л. 315 к. 100													
Францїа въ обще	литри 100 оки 38	л. 100 ок. 26 1/4	л. 100 ок. 36 3/4	л. 104 ок. 32 1/2	л. 100 ок. 23 3/4	л. 100 ок. 24 2/3	к. 100 ок. 78												
Царградъ	литри 102 » 112	л. 100 « 76 2/3	л. 100 « 135 1/2	л. 104 « 94	л. 100 « 68 1/2	л. 155 1/2 « 112	к. 100 л. 226	ок. 38 3/4 л. 112											
Лондонъ	литри 100 « 140 1/2	л. 100 « 98 1/2	л. 95 2/3 « 100	л. 104 « 121	л. 100 « 88 1/3	л. 100 « 92 1/2	к. 34 л. 100	ок. 26 3/4 л. 100	л. 112 « 145										
Ливорно	литри 92 1/2 « 100	л. 100 « 75 2/3	л. 100 « 148	л. 112 « 100	л. 100 « 67 1/2	л. 180 « 128	к. 57 1/3 л. 128	ок. 45 л. 128	л. 102 « 100	л. 167 2/5 » 128									
Лисабонъ	литри 100 « 120 1/2	л. 100 » 84 2/3	л. 100 « 116 2/3	л. 104 « 103 1/6	л. 100 « 75 2/5	л. 126 « 100	к. 100 л. 250	ок. 31 1/2 л. 100	л. 91 « 100	л. 117 » 100	л. 89 2/3 » 100								
Марсилъ	литри 162 1/2 ротоли 100	л. 100 р. 43 3/4	л. 100 р. 59 1/2	л. 104 р. 52 1/2	л. 100 р. 38 1/2	л. 247 р. 100	к. 78 р. 100	ок. 61 3/4 р. 100	л. 178 1/2 р. 100	л. 230 р. 100	л. 175 2/3 р. 100	л. 196 р. 100							
Месина	литри 100 « 146 1/6	л. 100 « 102 1/2	л. 100 « 141 1/3	л. 104 » 125	л. 100 « 91 1/3	л. 104 « 100	к. 100 л. 306	ок. 26 л. 100	л. 75 1/6 « 100	л. 100 » 103	л. 128 » 173	л. 82 1/3 » 100	ро. 42 л. 100						
Милано	литри 160 1/2 ротоли 100	л. 100 р. 38 2/3	л. 166 р. 100	л. 104 р. 53 1/4	л. 100 р. 39	л. 244 р. 100	к. 78 р. 100	ок. 61 р. 100	л. 176 1/4 р. 100	л. 227 р. 100	л. 173 1/2 р. 100	л. 193 2/3 р. 100	р. 98 2/3 « 100	л. 100 р. 42 2/3					
Малта	литри 181 ротоли 100	л. 100 р. 42 2/3	л. 187 р. 100	л. 104 р. 47 1/3	л. 100 р. 34 1/2	л. 276 р. 100	к. 88 р. 100	к. 68 3/4 р. 100	л. 198 3/5 р. 100	л. 255 3/4 р. 100	л. 195 1/2 р. 100	л. 218 1/4 р. 100	100 « 89 2/3	л. 100 р. 37 4/5	р. 100 » 88 4/5				
Неаполь	литри 34 1/5 пудъ 1	л. 48 1/2 п. 1	л. 35 1/3 п. 1	л. 41 3/4 п. 1	л. 54 2/3 п. 1	л. 52 п. 1	к. 16 2/3 п. 1	ок. 44 п. 3 1/2	л. 37 1/2 п. 1	л. 48 1/2 п. 1	л. 37 п. 1	л. 40 3/4 п. 1	р. 100 п. 4 3/4	л. 100 п. 2	р. 100 п. 4 2/3	р. 100 п. 5 1/3			
Одесса	литри 117 1/2 окы 45	л. 100 ок. 26 3/4	л. 100 ок. 36 3/4	л. 104 ок. 32 1/2	л. 100 ок 23 3/4	л. 4 ок. 1	к. 100 ок. 78 3/4	ок. 24 2/3 » 25	л. 100 ок. 34 1/2	л. 163 2/3 ок. 44	л. 128 ок. 43	л. 12 3/4 ок. 4	р. 100 ок. 61 3/4	л. 100 ок. 26	р. 100 ок. 64	р. 100 ок. 68 1/4	п. 1 ок. 13		
Смирна	литри 113 1/6 фунта 100	л. 164 ф. 100	л. 117 ф. 100	л. 104 ф. 75 1/2	л. 181 ф. 100	л. 172 ф. 100	к. 100 ф. 183	ок. 43 ф. 100	л. 124 1/2 ф. 100	л. 160 ф. 100	л. 100 ф. 81 3/4	л. 100 ф. 73 1/4	р. 100 ф. 143 3/5	л. 100 ф. 60 1/2	р. 100 ф. 141 4/5	р. 100 ф. 160	п. 3 1/3 ф. 100	ок. 43 ф. 100	

ТАБЛИЦА I.

Какъ сѧ употрѣблява таѧ Таблица.

Ако искаме Напримѣръ да познаемъ какво е сходство-то на Цареградскы-ты тегнила съ Марсилскы-ты, нахождаме прѣградкѫ-тѫ гдѣ-то сѧ срѣща перпендикулѧрный (отъ врьха на долу) рѧдъ на единый градъ съ горизонталный (на-длѫжъ) рѧдъ на другый градъ и въ тѫжъ кѫщичкѫ (прѣградкѫ) нахождаѧ забѣлѣжено сходство-то, кое-то имѫть тегнила-та на два-та градове; така за горѣрѣченый примѣръ нахождаме че окы 31 1/2 равни сѫ съ 100 литры Марсилскы. Трѣбва да забѣлѣжимъ че прьва-та строчка (рѧдъ) въ всѧкѫ прѣградкѫ показва тегнила-та на града, кой-то е написанъ наврьхъ колонѫ-тѫ (стлѣпъ).

Прибавленїѧ.

50 ротоли Халепскы = 79 1/2 окы Цареградскы.
100 « Тунезкы = 40 « «
100 « Триполскы = 40 « «
100 литри у Аванѫ = 32 1/2 « «
100 « « Кадиксъ = 36 « «
100 « « Турнинъ = 29 « «